



EURÓPSKA ÚNIA
Európske štrukturálne a investičné fondy
OP Integrovaná infraštruktúra 2014 – 2020



MINISTERSTVO
DOPRAVY
SLOVENSKEJ REPUBLIKY

DODATOK Č. 2 K ZMLUVE O POSKYTNUTÍ NENÁVRATNÉHO FINANČNÉHO PRÍSPEVKU Č. Z311031CTM9 zo dňa 27. 06. 2023 (ďalej len „Dodatok č. 2“)

uzavretý podľa § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov (ďalej len „Obchodný zákonník“), podľa § 25 zákona č. 292/2014 Z. z. o príspevku poskytovanom z európskych štrukturálnych a investičných fondov a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len ako „zákon o príspevku z EŠIF“) a podľa § 20 ods. 2 zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o rozpočtových pravidlách“) medzi:

Poskytovateľom

názov: Ministerstvo dopravy Slovenskej republiky
sídlo: Námesť slobody 6, 810 05 Bratislava, Slovenská republika
IČO: 30 416 094
DIČ: 2020799209
konajúci: JUDr. Ing. Jozef Ráž, minister

(ďalej len „Poskytovateľ“)

a

Prijímateľom

názov: Dopravný podnik Bratislava, akciová spoločnosť
sídlo: Olejkárska 1, 814 52 Bratislava
zapísaný v: OR Okresného súdu Bratislava I, odd. Sa, vložka č. 607/B
konajúci: Ing. Martin Rybanský, predseda predstavenstva
Ing. Michal Halomi, člen predstavenstva - CIO
IČO: 00492736
DIČ: 2020298786

(ďalej len „Prijímateľ“)

(Poskytovateľ a Prijímateľ sa pre účely tejto Zmluvy označujú ďalej spoločne aj ako „Zmluvné strany“ alebo jednotlivo „Zmluvná strana“)

Preambula

Zmluvné strany sa dohodli na uzatvorení Dodatku č. 2 k Zmluve o poskytnutí nenávratného finančného príspevku č. Z311031CTM9 zo dňa 27. 06. 2023 v znení dodatku č. 1 zo dňa 23. 10. 2023 (ďalej len „Zmluva“), v nasledovnom znení:



EURÓPSKA ÚNIA
Európske štrukturálne a investičné fondy
OP Integrovaná infraštruktúra 2014 – 2020



MINISTERSTVO
DOPRAVY
SLOVENSKEJ REPUBLIKY

Článok I

Predmet a účel Dodatku č. 2

1. Predmetom tohto Dodatku č. 2 je zmena Zmluvy uzatvorenej medzi Poskytovateľom a Prijímateľom na realizáciu aktivít projektu:

Názov projektu:	Modernizácia údržbovej základne - 3. etapa, vozovňa Krasňany - stavebné práce
Kód projektu v ITMS2014+:	311031CTM9
Miesto realizácie projektu:	Bratislavský kraj

2. Účelom tohto Dodatku č. 2 je zosúladiť ustanovenia Zmluvy za účelom rozdelenia projektu na dve fázy v súlade so stanoviskom Poskytovateľa zo dňa 13. 12. 2023 k žiadosti Prijímateľa o zmenu Zmluvy zo dňa 09. 11. 2023, z ktorých prvá fáza je realizovaná v rámci Operačného programu Integrovaná infraštruktúra v programovom období 2014 – 2020 na základe existujúcej Zmluvy a druhá fáza bude po splnení podmienok pre fázované projekty realizovaná v programovom období 2021 – 2027 v rámci Programu Slovensko na základe osobitnej novej zmluvy o poskytnutí nenávratného finančného príspevku (ďalej aj „NFP“) uzatvorenej medzi Poskytovateľom a Prijímateľom podľa § 22 zákona č. 121/2022 Z. z. o príspevkoch z fondov Európskej únie a o zmene a doplnení niektorých zákonov.
3. Všetky práva a povinnosti zmluvných strán, ktoré sa týkajú projektu ako celku sa budú riadiť zmluvným vzťahom upraveným Zmluvou o poskytnutí nenávratného finančného príspevku podľa § 22 zákona č. 121/2022 Z. z. o príspevkoch z fondov Európskej únie a o zmene a doplnení niektorých zákonov.

Článok II

1. V čl. 2 sa odsek 2.1. Zmluvy v celom rozsahu vypúšťa a nahrádza nasledovným znením:

„2.1. Predmetom Zmluvy o poskytnutí NFP je úprava zmluvných podmienok, práv a povinností medzi Poskytovateľom a Prijímateľom pri poskytnutí NFP zo strany Poskytovateľa Prijímateľovi na Realizáciu aktivít prvej fázy projektu, ktorý je predmetom Schválenej žiadosti o NFP:

<i>Názov projektu</i>	<i>: Modernizácia údržbovej základne - 3. etapa, vozovňa Krasňany - stavebné práce</i>
<i>Kód projektu v ITMS2014+</i>	<i>: 311031CTM9</i>
<i>Miesto realizácie projektu</i>	<i>: Bratislavský kraj</i>
<i>Výzva – kód Výzvy</i>	<i>: OPII-146-3.1-DPB-MUZ3VOKR</i>
<i>Použitý systém financovania</i>	<i>: systém predfinancovania, refundácie a zálohových platieb</i>

Za „Projekt“ sa na účely tejto Zmluvy považuje prvá fáza pôvodne schváleného projektu, ktorý bol na základe stanoviska Poskytovateľa zo dňa 13. 12. 2023 k žiadosti Prijímateľa o zmenu Zmluvy zo dňa 09. 11. 2023 rozdelený na dve fázy, z ktorých prvá fáza je realizovaná v rámci Operačného programu Integrovaná infraštruktúra v programovom období 2014 – 2020 na základe tejto Zmluvy a druhá fáza bude po splnení podmienok pre fázované projekty realizovaná v programovom období



EURÓPSKA ÚNIA
Európske štrukturálne a investičné fondy
OP Integrovaná infraštruktúra 2014 – 2020



MINISTERSTVO
DOPRAVY
SLOVENSKEJ REPUBLIKY

2021 – 2027 v rámci Programu Slovensko na základe osobitnej zmluvy o poskytnutí NFP uzatvorenej medzi Poskytovateľom a Prijímateľom (ďalej aj „**Projekt**“).

2. V čl. 3 sa odsek 3.1. Zmluvy v celom rozsahu vypúšťa a nahrádza nasledovným znením:

„3.1. Poskytovateľ a Prijímateľ sa dohodli na nasledujúcom:

- a) Celkové oprávnené výdavky na Realizáciu aktivít Projektu predstavujú sumu 35 486 170,04 EUR (slovom: tridsaťpäť miliónov štyristo osemdesiatšesť tisíc sto sedemdesiat eur a štyri eurocenty),
- b) Poskytovateľ poskytne Prijímateľovi NFP maximálne do výšky 33 711 861,54 EUR (slovom: tridsaťtri miliónov sedemstojedenásť tisíc osemsto šesťdesiatjeden eur a päťdesiatštyri eurocentov), čo predstavuje 95 % (slovom: deväťdesiatpäť percent) z Celkových oprávnených výdavkov na Realizáciu aktivít Projektu podľa ods. 3.1. písm. a) tohto článku zmluvy,
- c) Prijímateľ vyhlasuje, že:
 - (i) má zabezpečené zdroje financovania Projektu vo výške 5 % (slovom: päť percent), čo predstavuje sumu 1 774 308,50 EUR (slovom: jeden milión sedemstosedemdesiatštyritisíc tristo osem eur a päťdesiat eurocentov) z Celkových oprávnených výdavkov na Realizáciu aktivít Projektu podľa ods. 3.1. písm. a) tohto článku zmluvy; a
 - (ii) zabezpečí zdroje financovania na úhradu všetkých Neoprávnených výdavkov na Realizáciu aktivít Projektu, ktoré vzniknú v priebehu Realizácie aktivít Projektu a budú nevyhnutné na dosiahnutie cieľa Projektu v zmysle Zmluvy o poskytnutí NFP. “.

3. V čl. 5 sa za odsek 5.5. Zmluvy dopĺňa nový odsek 5.6. s nasledovným znením:

„5.6. Zmluvné strany sa dohodli, vzhľadom na skutočnosť, že na realizáciu Projektu v zmysle tejto Zmluvy o poskytnutí NFP je naviazaná druhá fáza Projektu „Modernizácia údržbovej základne – 3. etapa, vozovňa Krasňany – stavebné práce – 2. fáza“, ktorá bude po splnení podmienok pre fázované projekty realizovaná v programovom období 2021 – 2027 v rámci Programu Slovensko, na nasledovnej modifikácii ustanovení VZP k Zmluve:

- a) Prijímateľ je povinný zabezpečiť udržanie (zachovanie) výsledkov Projektu definovaných prostredníctvom merateľných ukazovateľov a podmienky dodržania povinnosti vyplývajúcej z článku 71 Nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1303/2013 zo 17. decembra 2013, ktorým sa stanovujú spoločné ustanovenia o Európskom fonde regionálneho rozvoja, Európskom sociálnom fonde, Kohéznom fonde, Európskom poľnohospodárskom fonde pre rozvoj vidieka a Európskom námornom a rybárskom fonde a ktorým sa stanovujú všeobecné ustanovenia o Európskom fonde regionálneho rozvoja, Európskom sociálnom fonde, Kohéznom fonde a Európskom námornom a rybárskom fonde, a ktorým sa zrušuje nariadenie Rady (ES) č. 1083/2006 po dobu piatich rokov od ukončenia realizácie druhej fázy projektu. Doba udržateľnosti Projektu uplynie až uplynutím doby udržateľnosti druhej fázy projektu realizovanej v programovom období 2021 – 2027 v rámci Programu Slovensko. Ak Prijímateľ poruší povinnosť v zmysle tohto bodu Zmluvy o poskytnutí NFP a ak to určí Poskytovateľ, Prijímateľ je povinný vrátiť NFP alebo jeho časť v súlade s článkom 10 VZP.



EURÓPSKA ÚNIA
Európske štrukturálne a investičné fondy
OP Integrovaná infraštruktúra 2014 – 2020



MINISTERSTVO
DOPRAVY
SLOVENSKEJ REPUBLIKY

- b) *Prijímateľ sa zaväzuje, že v období piatich rokov od ukončenia realizácie druhej fázy projektu nedôjde k podstatnej zmene Projektu definovanej v článku 65 ods. 1 Nariadenia Rady (ES) č. 2021/1060. Ak Prijímateľ poruší tento záväzok, Prijímateľ je povinný vrátiť NFP alebo jeho časť.*
 - c) *Prípadné neukončenie projektu v jeho druhej fáze alebo zistenie nezrovnalostí pri implementácii druhej fázy projektu má vplyv aj na oprávnenosť výdavkov prvej fázy projektu a Poskytovateľ v takomto prípade uplatní korekcie NFP alebo jej časti poskytnutej na základe tejto Zmluvy o poskytnutí NFP.*
 - d) *Prijímateľ je povinný uchovávať Dokumentáciu k Projektu do 31. decembra 2034 a do tejto doby strpieť výkon kontroly/auditu zo strany oprávnených osôb podľa čl. 12 VZP. Stanovená doba podľa prvej vety tohto článku môže byť automaticky predĺžená (t. j. bez potreby vyhotovovania osobitného dodatku k Zmluve o poskytnutí NFP, len na základe oznámenia Poskytovateľa Prijímateľovi) v prípade, ak nastanú skutočnosti uvedené v čl. 82 všeobecného nariadenia 2021/1060 o čas trvania týchto skutočností. Porušenie povinností vyplývajúcich z tohto článku je podstatným porušením Zmluvy o poskytnutí NFP.*
 - e) *Prijímateľ je povinný predložiť Záverečnú monitorovaciu správu k prvej fáze projektu „Modernizácia údržbovej základne - 3. etapa, vozovňa Krasňany - stavebné práce“ podľa článku 4 odsek 4 VZP, v rámci ktorej deklaruje dosiahnutie cieľových hodnôt merateľných ukazovateľov relevantných pre prvú fázu. Po ukončení prvej fázy Projektu neprebieha monitorovanie udržateľnosti Projektu a prijímateľ nepredkladá Následné monitorovacie správy. Prijímateľ bude predkladať Poskytovateľovi Následné monitorovacie správy podľa termínov uvedených v Zmluve o poskytnutí NFP uzatvorenej podľa § 22 zákona č. 121/2022 Z. z. o príspevkoch z fondov Európskej únie a o zmene a doplnení niektorých zákonov až od Obdobia udržateľnosti projektu ako celku, t. j. až od ukončenia realizácie druhej fázy projektu.*
 - f) *Prijímateľ je povinný nahradiť dočasný pútač uvedený v ods. 4 Článku 5 VZP stálou tabuľou alebo stálym pútačom, alebo umiestniť stálu tabuľu alebo stály pútač v prípade Projektu spĺňajúceho podmienky v tomto odseku, bez ohľadu na fond, z ktorého je NFP poskytovaný, a to najneskôr do troch mesiacov po Ukončení realizácie hlavných aktivít druhej fázy Projektu.“.*
4. V čl. 6 ods. 6.6. Zmluvy sa za písmeno c) dopĺňa nové písmeno d) s nasledovným znením:
- „d) Nedosiahnutie cieľovej hodnoty Merateľného ukazovateľa stanoveného pre I. fázu Projektu (s výnimkou povinného merateľného ukazovateľa P0111 pre I. fázu projektu) sa nepovažuje za Podstatnú zmenu Projektu. Dosiahnutie cieľovej hodnoty takéhoto Merateľného ukazovateľa bude prijímateľ deklarovať v rámci ukončenia II. fázy Projektu.“.*
5. Špecifické podmienky upravené v tomto článku Dodatku č. 2 majú prednosť pred ustanoveniami Prílohy č. 1 Zmluvy „Všeobecné zmluvné podmienky“.
6. Príloha č. 2 Zmluvy „Predmet podpory NFP“ sa v celom rozsahu vypúšťa a nahrádza novým znením, ktoré ako Príloha č. 1 tvorí neoddeliteľnú súčasť Dodatku č. 2.
7. Príloha č. 3 Zmluvy „Rozpočet Projektu“ sa v celom rozsahu vypúšťa a nahrádza novým znením, ktoré ako Príloha č. 2 tvorí neoddeliteľnú súčasť Dodatku č. 2.



EURÓPSKA ÚNIA
Európske štrukturálne a investičné fondy
OP Integrovaná infraštruktúra 2014 – 2020



MINISTERSTVO
DOPRAVY
SLOVENSKEJ REPUBLIKY

Článok III Záverečné ustanovenia

1. Dodatok č. 2 nadobúda platnosť dňom jeho podpisu Zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády Slovenskej republiky podľa § 47a ods. 1 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov v nadväznosti na § 5a ods. 1 a 4 zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov.
2. Dodatok č. 2 tvorí neoddeliteľnú súčasť Zmluvy.
3. Dodatok č. 2 je vyhotovený v 6 (šiestich) rovnopisoch, pričom Poskytovateľ dostane 4 (štyri) rovnopisy a Prijímateľ dostane 2 (dva) rovnopisy.
4. Ostatné ustanovenia Zmluvy zostávajú nezmenené.
5. Zmluvné strany vyhlasujú, že si Dodatok č. 2 riadne prečítali, jeho obsahu porozumeli a ten plne zodpovedá ich skutočnej vôli, ktorú prejavili slobodne, vážne, určite a zrozumiteľne, bez omylu, bez časového tlaku alebo jednostranne nápadne nevýhodných podmienok, bez akéhokoľvek psychického alebo fyzického nátlaku.

Prílohy:

Príloha č. 1 Dodatku č. 2: „Príloha č. 2 Zmluvy Predmet podpory NFP“

Príloha č. 2 Dodatku č. 2: „Príloha č. 3 Zmluvy Rozpočet projektu“

V Bratislave dňa

V Bratislave dňa

.....

JUDr. Ing. Jozef Ráž
minister dopravy SR

.....

Ing. Martin Rybanský
predseda predstavenstva
Dopravný podnik Bratislava, akciová spoločnosť

.....

Ing. Michal Halomi
člen predstavenstva - CIO
Dopravný podnik Bratislava, akciová spoločnosť

PREDMET PODPORY NFP

Príloha č. 2 Zmluvy o poskytnutí NFP

1. Všeobecné informácie o projekte

Názov projektu:	Modernizácia údržbovej základne - 3. etapa, vozovňa Krasňany - stavebné práce
Kód projektu:	311031CTM9
Kód ŽoNFP:	NFP311030CTM9
Operačný program:	311000 - Operačný program Integrovaná infraštruktúra
Spolufinancovaný z:	Kohézny fond
Prioritná os:	311030 - Verejná osobná doprava
Konkrétny cieľ:	311030010 - 3.1 Zvýšenie atraktivity verejnej osobnej dopavy prostredníctvom modernizácie a rekonštrukcie infraštruktúry pre IDS a mestskú dráhovú dopravu
Kategórie regiónov:	

Kategorizácia za Konkrétne ciele

Konkrétny cieľ:	311030010 - 3.1 Zvýšenie atraktivity verejnej osobnej dopavy prostredníctvom modernizácie a rekonštrukcie infraštruktúry pre IDS a mestskú dráhovú dopravu
Oblasť intervencie:	043 - Čistá mestská dopravná infraštruktúra a jej podpora (vrátane zariadenia a koľajových vozidiel)
Hospodárska činnosť:	12 - Doprava a skladovanie

2. Financovanie projektu

Forma financovania:	Zálohové platby:	IBAN	Banka	Platnosť od	Platnosť do
		SK4809000000005202054237	Slovenská sporiteľňa, a.s.	5. 6. 2023	31. 12. 2028
	Predfinancovanie:	IBAN	Banka	Platnosť od	Platnosť do
		SK4809000000005202054237	Slovenská sporiteľňa, a.s.	5. 6. 2023	31. 12. 2028
	Refundácia:	IBAN	Banka	Platnosť od	Platnosť do
		SK4809000000005202054237	Slovenská sporiteľňa, a.s.	5. 6. 2023	31. 12. 2028

3.A Miesto realizácie projektu

P.č.	Štát	Región (NUTS II)	Vyšší územný celok (NUTS III)	Okres (NUTS IV)	Obec
1.	Slovensko	Bratislavský kraj	Bratislavský kraj	Bratislava III	Bratislava - mestská časť Rača

3.B Miesto realizácie projektu mimo oprávneného územia OP

Nezaevidované

4. Popis cieľovej skupiny

Cieľová skupina (relevantné v prípade projektov spolufinancovaných z prostriedkov ESF)

Nevzťahuje sa

5. Aktivity projektu

Celková dĺžka realizácie hlavných aktivít projektu (v mesiacoch):	22
Začiatok realizácie hlavných aktivít projektu (začiatok realizácie prvej hlavnej aktivity):	9.2022
Ukončenie realizácie hlavných aktivít projektu (koniec realizácie poslednej hlavnej aktivity alebo viacerých aktivít, ak sa ich realizácia ukončuje v rovnaký čas):	6.2024

5.1 Aktivity projektu realizované v oprávnenom území OP

Subjekt:	DOPRAVNÝ PODNIK BRATISLAVA, AKCIOVÁ SPOLOČNOSŤ	Identifikátor (IČO):	00492736
-----------------	--	-----------------------------	----------

Hlavné aktivity projektu

1. 477CTM900002 - Stavebné práce na modernizácii údržbovej základne vozovne Krasňany
2. 478CTM900001 - Štúdia realizovateľnosti, CBA

Podporné aktivity projektu

Podporné aktivity:	Podporné aktivity
Popis podporných aktivít:	Publicita a informovanosť - v rámci ktorej sú realizované opatrenia v oblasti informovania a komunikácie podľa Manuálu pre informovanie a komunikáciu pre prijímateľov OPII 2014 – 2020. Výdavky na publicitu a informovanosť budú hradené z vlastných zdrojov prijímateľa. Riadenie projektu – prostredníctvom tejto podpornej aktivity sa bude zabezpečovať riadny a efektívny spôsob prípravy a implementácie projektu a verejné obstarávanie. Výdavky na riadenie projektu budú financované z prostriedkov OPII a sú zahrnuté do rozpočtu projektu.
Priradenie ku konkrétnemu cieľu:	311030010 - 3.1 Zvýšenie atraktivity verejnej osobnej dopravy prostredníctvom modernizácie a rekonštrukcie infraštruktúry pre IDS a mestskú dráhovú dopravu

5.2 Aktivity projektu realizované mimo oprávneného územia OP

Nezaevidované

6. Merateľné ukazovatele projektu

6.1 Príspevok aktivít k merateľným ukazovateľom projektu

Kód:	P0111	Merná jednotka:	%
Merateľný ukazovateľ:	Percento fyzického pokroku z celkovej dĺžky novej a/alebo technicky zhodnotenej infraštruktúry	Čas plnenia:	K - koniec realizácie projektu
		Celková cieľová hodnota:	50,0000
		Typ závislosti ukazovateľa:	Súčet
Subjekt:	DOPRAVNÝ PODNIK BRATISLAVA, AKCIOVÁ SPOLOČNOSŤ	Identifikátor (IČO):	00492736
Konkrétny cieľ:	311030010 - 3.1 Zvýšenie atraktivity verejnej osobnej dopravy prostredníctvom modernizácie a rekonštrukcie infraštruktúry pre IDS a mestskú dráhovú dopravu		
Typ aktivity:	47731103001 - D. Vybudovanie a modernizácia technickej základne na opravu a údržbu vozidlového parku dráhovej MHD		
			Cieľová hodnota
Hlavné aktivity projektu:	477CTM900002 - Stavebné práce na modernizácii údržbovej základne vozovne Krasňany		50

Kód:	P0366	Merná jednotka:	počet
Merateľný ukazovateľ:	Počet realizovaných dokumentácií, analýz, štúdií a správ v súvislosti s prípravou, implementáciou, monitorovaním a hodnotením projektu	Čas plnenia:	K - koniec realizácie projektu
		Celková cieľová hodnota:	1,0000
		Typ závislosti ukazovateľa:	Súčet
Subjekt:	DOPRAVNÝ PODNIK BRATISLAVA, AKCIOVÁ SPOLOČNOSŤ	Identifikátor (IČO):	00492736
Konkrétny cieľ:	311030010 - 3.1 Zvýšenie atraktivity verejnej osobnej dopravy prostredníctvom modernizácie a rekonštrukcie infraštruktúry pre IDS a mestskú dráhovú dopravu		
Typ aktivity:	47831103001 - E. Projektová príprava		
			Cieľová hodnota
Hlavné aktivity projektu:	478CTM900001 - Štúdiá realizovateľnosti, CBA		1

Kód:	P0492	Merná jednotka:	počet
Merateľný ukazovateľ:	Počet vybudovaných a modernizovaných technických základní na opravu a údržbu vozového parku dráhovej MHD	Čas plnenia:	K - koniec realizácie projektu
		Celková cieľová hodnota:	0,0000
		Typ závislosti ukazovateľa:	Súčet
Subjekt:	DOPRAVNÝ PODNIK BRATISLAVA, AKCIOVÁ SPOLOČNOSŤ	Identifikátor (IČO):	00492736
Konkrétny cieľ:	311030010 - 3.1 Zvýšenie atraktivity verejnej osobnej dopravy prostredníctvom modernizácie a rekonštrukcie infraštruktúry pre IDS a mestskú dráhovú dopravu		
Typ aktivity:	47731103001 - D. Vybudovanie a modernizácia technickej základne na opravu a údržbu vozidlového parku dráhovej MHD		
			Cieľová hodnota
Hlavné aktivity projektu:	477CTM900002 - Stavebné práce na modernizácii údržbovej základne vozovne Krasňany		0

6.2 Prehľad merateľných ukazovateľov projektu

Kód	Názov	Merná jednotka	Celková cieľová hodnota	Príznak rizika	Relevancia k HP	Typ závislosti ukazovateľa
P0111	Percento fyzického pokroku z celkovej dĺžky novej a/alebo technicky zhodnotenej infraštruktúry	%	50,0000	Áno	N/A	Súčet
P0366	Počet realizovaných dokumentácií, analýz, štúdií a správ v súvislosti s prípravou, implementáciou, monitorovaním a hodnotením projektu	počet	1,0000	Áno	N/A	Súčet
P0492	Počet vybudovaných a modernizovaných technických základní na opravu a údržbu vozového parku dráhovej MHD	počet	0,0000	Nie	UR	Súčet

7. Iné údaje na úrovni projektu

Nezaevidované

8. Rozpočet projektu

8.1 Rozpočet prijímateľa

Subjekt:	DOPRAVNÝ PODNIK BRATISLAVA, AKCIOVÁ SPOLOČNOSŤ	Identifikátor (IČO):	00492736
		Výška oprávnených výdavkov:	35 486 170,04 €

Priame výdavky

			Celková výška oprávnených výdavkov
Konkrétny cieľ:	311030010 - 3.1 Zvýšenie atraktivity verejnej osobnej dopravy prostredníctvom modernizácie a rekonštrukcie infraštruktúry pre IDS a mestskú dráhovú dopravu		35 431 906,20 €
Typ aktivity:	47731103001 - D. Vybudovanie a modernizácia technickej základne na opravu a údržbu vozidlového parku dráhovej MHD		35 381 306,20 €
Hlavné aktivity projektu:	1. 477CTM900002 - Stavebné práce na modernizácii údržbovej základne vozovne Krasňany		35 381 306,20 €

					Oprávnený výdavok
Skupina výdavku:	1.1 - 021 - Stavby				35 381 306,20 €
	Poznámka: Zrealizovanie stavebných prác na objektoch vozovne Krasňany, vrátane stavebného a autorského dozoru; systém financovania: priebežná platba, predfinancovanie, zálohová platba				
		Merná jednotka	Množstvo	Jednotková suma	Suma
Podpoložka výdavku:	1.1.1 - Stavby	Projekt	1	35 353 110,20 €	35 353 110,20 €
	1.1.2 - stavebný dozor	Projekt	1	28 196,00 €	28 196,00 €
	1.1.3 - autorský dozor	Projekt	1	0,00 €	0,00 €
Skupina výdavku:	1.2 - 930 - Rezerva na nepredvídané výdavky				0,00 €
	Poznámka: systém financovania: priebežná platba, predfinancovanie, zálohová platba				
		Merná jednotka	Množstvo	Jednotková suma	Suma
Podpoložka výdavku:	1.2.1 - Rezerva	Projekt	1	0,00 €	0,00 €
Typ aktivity:	47831103001 - E. Projektová príprava				50 600,00 €
Hlavné aktivity projektu:	1. 478CTM900001 - Štúdiá realizovateľnosti, CBA				50 600,00 €
					Oprávnený výdavok
Skupina výdavku:	1.1 - 518 - Ostatné služby				50 600,00 €
	Poznámka: systém financovania: priebežná platba				
		Merná jednotka	Množstvo	Jednotková suma	Suma
Podpoložka výdavku:	1.1.1 - Štúdiá uskutočniteľnosti, CBA	počet	1	50 600,00 €	50 600,00 €

Nepriame výdavky

		Celková výška oprávnených výdavkov			
Konkrétny cieľ:	311030010 - 3.1 Zvýšenie atraktivity verejnej osobnej dopravy prostredníctvom modernizácie a rekonštrukcie infraštruktúry pre IDS a mestskú dráhovú dopravu				54 263,84 €
Podporné aktivity:	1. 311CTM9P0001 - Podporné aktivity				54 263,84 €
		Oprávnený výdavok			
Skupina výdavku:	1.1 - 521 - Mzdové výdavky Poznámka: systém financovania: priebežná platba				54 263,84 €
		Merná jednotka	Množstvo	Jednotková suma	Suma
Podpoložka výdavku:	1.1.1 - Manažér prípravy projektu	EUR/mesiac/člo vek	2	3 508,44 €	7 016,88 €
	1.1.2 - Manažér verejné obstarávanie	EUR/mesiac/člo vek	8	3 508,44 €	28 067,52 €
	1.1.3 - Projektový manažér - riadenie projektu	EUR/mesiac/člo vek	2	3 742,33 €	7 484,66 €
	1.1.4 - Finančný manažér	EUR/mesiac/člo vek	2	3 742,33 €	7 484,66 €
	1.1.5 - Administratívny pracovník	EUR/mesiac/člo vek	2	2 105,06 €	4 210,12 €

8.2 Rozpočty partnerov

Nevztahuje sa

8.3 Zazmluvnená výška NFP

Celková výška oprávnených výdavkov:	35 486 170,04 €
Celková výška oprávnených výdavkov pre projekty generujúce príjem:	0,00 €
Percento spolufinancovania zo zdrojov EÚ a ŠR:	95,0000 %
Výška nenávratného finančného príspevku:	33 711 861,54 €
Výška spolufinancovania z vlastných zdrojov prijímateľa:	1 774 308,50 €

[illegible]

Riadenie projektu															
Názov výdavku	Skupina výdavkov	Memá jednotka	Počet MJ	% pracovného času na projekt	Hrubá mzda za mernú jednotku (EUR)	Zákonné odvody zamestnávateľa za mernú jednotku (EUR)	Celková cena práce za projekt (EUR)	z toho NFP (EUR)	Zdroj EU	Zdroj ŠR	Zdroj Pro-rata	Vlastné zdroje prijímateľa	Iné neoprávnené výdavky (EUR)	Vecný popis výdavku	Spôsob stanovenia výšky výdavku
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8 = 4 x 5 x (6 + 7))	(9 = 8 x %NFP)	EU = 8 x 85%	ŠR = 8 x %ŠR	Pro-rata = 8 x %PR	VZ = 8 x %VZ	(10)	(11)	(12)
Manažér / expert prípravy projektu	521 Mzdové výdavky	osobomesiac (TPP)	2,00	100,00%	2 595,00	913,44	7 016,88	6 666,04	5 964,35	701,69	0,00	350,84	0,00	Pracovník zabezpečujúci podporné aktivity projektu. Činnosti vykonávané v rámci projektu sú špecifikované v časti 7.4 ŽoNFP.	Interné riadenie projektu - výška výdavku je obvyklá v danom odbore, čase a mieste, je primeraná úlohám a zodpovednostiam osôb zapojených do realizácie projektu a je stanovená v súlade s podmienkami oprávnenosti osobných výdavkov uvedených v Príručke k oprávnenosti výdavkov OPII.
Manažér / expert pre verejné obstarávanie	521 Mzdové výdavky	osobomesiac (TPP)	8,00	100,00%	2 595,00	913,44	28 067,52	26 664,14	23 857,39	2 806,75	0,00	1 403,38	0,00	Pracovník zabezpečujúci podporné aktivity projektu. Činnosti vykonávané v rámci projektu sú špecifikované v časti 7.4 ŽoNFP.	Interné riadenie projektu - výška výdavku je obvyklá v danom odbore, čase a mieste, je primeraná úlohám a zodpovednostiam osôb zapojených do realizácie projektu a je stanovená v súlade s podmienkami oprávnenosti osobných výdavkov uvedených v Príručke k oprávnenosti výdavkov OPII.
Projektový manažér (riadenie projektu)	521 Mzdové výdavky	osobomesiac (TPP)	2,00	100,00%	2 768,00	974,33	7 484,66	7 110,43	6 361,96	748,47	0,00	374,23	0,00	Pracovník zabezpečujúci podporné aktivity projektu. Činnosti vykonávané v rámci projektu sú špecifikované v časti 7.4 ŽoNFP.	Interné riadenie projektu - výška výdavku je obvyklá v danom odbore, čase a mieste, je primeraná úlohám a zodpovednostiam osôb zapojených do realizácie projektu a je stanovená v súlade s podmienkami oprávnenosti osobných výdavkov uvedených v Príručke k oprávnenosti výdavkov OPII.
Finančný manažér	521 Mzdové výdavky	osobomesiac (TPP)	2,00	100,00%	2 768,00	974,33	7 484,66	7 110,43	6 361,96	748,47	0,00	374,23	0,00	Pracovník zabezpečujúci podporné aktivity projektu. Činnosti vykonávané v rámci projektu sú špecifikované v časti 7.4 ŽoNFP.	Interné riadenie projektu - výška výdavku je obvyklá v danom odbore, čase a mieste, je primeraná úlohám a zodpovednostiam osôb zapojených do realizácie projektu a je stanovená v súlade s podmienkami oprávnenosti osobných výdavkov uvedených v Príručke k oprávnenosti výdavkov OPII.
Asistent projektového / finančného manažéra, administratívny pracovník	521 Mzdové výdavky	osobomesiac (TPP)	2,00	100,00%	1 557,00	548,06	4 210,12	3 999,61	3 578,60	421,01	0,00	210,51	0,00	Pracovník zabezpečujúci podporné aktivity projektu. Činnosti vykonávané v rámci projektu sú špecifikované v časti 7.4 ŽoNFP.	Interné riadenie projektu - výška výdavku je obvyklá v danom odbore, čase a mieste, je primeraná úlohám a zodpovednostiam osôb zapojených do realizácie projektu a je stanovená v súlade s podmienkami oprávnenosti osobných výdavkov uvedených v Príručke k oprávnenosti výdavkov OPII.
Externé riadenie projektu (ak projekt nemá externé riadenie projektu, tento riadok vrátane ostatných prislúchajúcich nevyplnených riadkov odstráňte)															
Názov výdavku	Skupina výdavkov	Memá jednotka	Počet MJ	Jednotková cena bez DPH (EUR)	Cena celkom bez DPH (EUR)	Cena celkom s DPH (EUR)	Celková odplata za poskytované služby COV (EUR)	z toho NFP (EUR)	Zdroj EU	Zdroj ŠR	Zdroj Pro-rata	Vlastné zdroje prijímateľa	Iné neoprávnené výdavky (EUR)	Vecný popis výdavku	Spôsob stanovenia výšky výdavku
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6 = 4 x 5)	(7 = 6 x 1,2)	(8)	(9 = 8 x %NFP)	EU = 8 x %EU	ŠR = 8 x %ŠR	Pro-rata = 8 x %PR	VZ = 8 x %VZ	(10)	(11)	(12)
			0,00	0,00%	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
SPOLU riadenie projektu					54 263,84	51 550,65	54 263,84	51 550,65	46 124,26	5 426,39	0,00	2 713,19	0,00		
SPOLU PODPORNÉ AKTIVITY PROJEKTU (celkové nepriame výdavky)					54 263,84	54 263,84	54 263,84	51 550,65	46 124,26	5 426,39	0,00	2 713,19	0,00		
S P O L U (celkové výdavky projektu)					35 486 170,04	42 572 551,28	35 486 170,04	33 711 861,54	30 163 244,53	3 548 617,01	0,00	1 774 308,50	0,00		